













# 工務局拓展處長透露 噪音管制新法案

【本報訊】工務局拓展處處長透露，新噪音管制法案，將於下月開始實施。該法案旨在加強對噪音的管制，以保障市民的健康和舒適。處長表示，新法案將涵蓋更多類型的噪音源，並引入更嚴格的罰則。他呼籲市民在裝修或進行其他可能產生噪音的活動時，應遵守相關規定，共同營造一個安靜的居住環境。

# 九龍增小巴十禁區

包括高輝道高朗道茶果嶺道等  
九龍豪華小巴再增三線

【本報訊】九龍豪華小巴公司宣佈，為配合九龍區交通發展，將於下月增加十個禁區。新增禁區包括高輝道、高朗道、茶果嶺道等。此外，公司還將增加三條豪華小巴線，以滿足市民對高品質交通服務的需求。公司表示，新增禁區和線路將有助於緩解交通壓力，提高道路通行效率。

# 「風先生」首次訪港

康樂大廈披紗歡迎  
「風先生」首次訪港，引起市民關注。據悉，「風先生」是一位著名的氣象專家，曾多次為公眾提供準確的氣象預測。此次來港，將與本地氣象部門合作，為市民提供更為精確的氣象服務。康樂大廈在「風先生」抵港期間，特別安排了歡迎儀式，並展示了大廈的建築特色。

# 過未期險危媚柳溫 中態狀眠睡於處昨

訪探拒方院 化轉可時隨勢傷  
【本報訊】一名溫媚柳女士，因患嚴重感冒，昨日在醫院接受治療。據悉，溫女士在病發期間，曾一度陷入昏迷狀態，情況十分危急。經過醫護人員的全力搶救，溫女士目前已轉危為安，並開始恢復意識。醫護人員提醒市民，在炎熱的天氣下，應注意防暑降溫，並及時就醫，以免延誤病情。



。場風遊行港香送發給船漁，港香近迫日昨「斯利文」風風

# 預料將減弱為低氣壓 颶風對港無威脅

今晨在港西南偏南八十哩掠過  
海外又出現一個新風暴  
【本報訊】颶風「艾利」昨日在港西南偏南八十哩掠過，預料將減弱為低氣壓。氣象局表示，「艾利」雖然強勁，但其移動方向與香港相距較遠，對香港並無直接威脅。此外，海外又出現了一個新的風暴系統，氣象局正密切關注其發展情況。市民應留意天氣預報，做好防範措施。

# 史廉明今日舉殯

【本報訊】著名人士史廉明先生，將於今日舉行舉殯儀式。史先生生前熱心公益事業，為社會做出了卓越貢獻。此次舉殯，將有眾多親友和社會人士參加，以表達對史先生的哀思和敬意。史先生的家人表示，將繼續秉承史先生的遺志，為社會做出更多貢獻。

# 大風浪下游泳遇溺 兩小童一死一失蹤

【本報訊】昨日下午，在港西南偏南八十哩掠過的大風浪中，兩名小童在游泳時遇溺。其中一名小童不幸身亡，另一名小童失蹤。警方已展開調查，並呼籲市民在惡劣天氣下，應避免前往水邊活動，以確保安全。目前，失蹤的小童仍在尋找中。

新時代、新產品  
大特價  
由6月25日至7月31日

三角牌  
TRIANGLE

Air Condition  
冷氣機

超寧靜型  
快冷慳電=節省能源

2年保用  
24月每月保養  
免費安裝

規格：  
KA-08 AIR 7000BTU  
KA-10 AIR 9000BTU

各國貨公司、電器行均售  
代理處：華通公司 電話：5-754391  
經銷處：益民國產電器有限公司 電話：3-7431861-3

天氣熱 有胃口

服金百合牌蜂乳精

可以增進食慾 幫助消化  
並有機會免費暢遊菲島

華通藥業有限公司與大公報聯合舉辦  
酬賓抽獎辦法：

頭獎12名，可獲免費參加菲航  
假期六日豪華遊，行程  
包括馬尼拉、千島湖、  
百勝灣、碧瑤、大谷地、  
蠟島樂園等。

幸運獎50名，可獲金百合牌蜂  
乳精三種包裝各一瓶，  
另贈券30元。

辦法：把金百合牌蜂乳精封盒  
正面剪下，將一張100片  
庄的，或兩張50片庄的，或兩張30粒裝的，或一張50片庄和一張30粒  
裝的封盒面紙放入信封內，把下表填妥貼在信封背後，或把表內各項  
寫在信封背後，寄香港軒尼  
詩道342號大公報收即可。

邀請紅星在中國國貨公司公開抽獎

截止日期：七月三十日  
抽獎日期：七月三十一日  
揭曉日期：八月一日  
出發日期：九月月上旬

男女老少 四季可服、強身健胃 補氣補血、體力增強 精神充沛

姓名： 電話：  
地址：  
性別： 年齡：  
身份證號碼：

億萬圓巨獎等你捧

中獎名單揭曉

第一期幸運抽獎已於七月三號晚在  
無線電視「歡樂今宵」節目舉行，  
中獎名單如下：

頭獎：鄧煊鳳 獨得黃金禮券壹萬元。  
式獎：陳 洲、葉少萍 各得先鋒牌「先驅50」高級  
音響器材壹套。（包括CT606卡式錄音座一部）。

叁獎：

曾德盛	鄧佩珍	周綺芬	謝惠儀	謝錦霞	謝 炳
梁景文	蕭巧蓮	梁治銓	陳淑玲	麥蘭芳	林煥淦
劉容嬌	黎麗梅	藍進才	王紀香	張錦雲	甘德憲
吳耀松	葉翠蓮	黃捷和	何淑貞	梁炳權	李 華
鍾劍華	葉重琪	張鴻健	梁漢英	吳克珍	黎麗珍
吳婉慈	陳桃清	莫錦全	關君萬	伍基賢	雷麗球
潘寶玉	陳耀強	戴紀新	施碧如	黎玉蘭	潘岳忠
江綺蘭	陳祖輝	CHIU KING YIN	SHU KING YIN	NG KAI LUN	
CHIN CHING KU	LEE CHI TUNG	YEUNG SUK WAN	SUSIE		

各得國貨公司禮券壹佰元

各中獎者另有專函通知  
領獎辦法：請於接到通知日起至七月二十日止，每  
日辦公時間內，携同通知函件及身份證，  
到本公司領獎。

第二期幸運抽獎繼續舉行，並定於七月底  
截止，八月三日在麗的電視「下午茶」節目  
舉行公開抽獎，歡迎踴躍參加。

上海菊花晶經銷商正南行有限公司謹啓  
地址：文咸西街18號 電話：5-444151 H9067

「風先生」首次訪港

康樂大廈披紗歡迎

「風先生」首次訪港，引起市民關注。據悉，「風先生」是一位著名的氣象專家，曾多次為公眾提供準確的氣象預測。此次來港，將與本地氣象部門合作，為市民提供更為精確的氣象服務。康樂大廈在「風先生」抵港期間，特別安排了歡迎儀式，並展示了大廈的建築特色。















圖使難民工作 減輕經濟負擔  
港府昨再在屯門租用廠廈給七千人入住

【本報訊】由本月一日起，聯合國難民公署將設臨時救濟港，專辦越南難民的食物供應問題，以迫使該批越南難民出外尋找工作，減輕救濟工作的經濟負擔。

目前本港六萬餘名越南難民中，只有一萬四千六百九十二人受聯合國難民公署之保護。其餘均係在港居留，尚未正式登記。據估計，約有另外六千名難民搬入新工廠區，其他越南難民平均，其越南籍人口的面積是一點二平方呎。與此同時，對

大廠工門也  
越南難民的食物  
供應問題，以迫使該  
批越南難民出外尋  
找工作，減輕救濟工  
作的經濟負擔。

入達天昨民難南越名多十一

入港府應允登記  
始得領取身分證  
但昨天三號晚越來  
船難民紛紛乘小艇  
港府阻撓，令船相繼  
人滿之患，港府已於  
早將該處遷至新碼頭  
亦未嘗不內，

另有另外六千名難  
搬入新工廠區，其  
他越南難民平均，  
其越南籍人口的面  
面積是一點二平方  
呎。

一的老士司機跳上貨車駕駛位後出車  
老婦捲進汽車底身亡 一女子

據悉，該輛貨車停泊路旁的私家車，私家車再順勢撞向前車失去控制，撞向停見式道意外，一輛貨子。

【本報訊】藍田荃田道居 住宅大廈，一百六十個單位，其屋計劃的康田苑，將於明年三月間落成，及若干鋪位，並可提供約一百六十個單位，其屋計劃的康田苑，將於明年三月間落成，及若干鋪位，並可提供約一百六十個單位。

藍田苑建築費總值八千五萬元，包括三幢三十三層高

今日的沙田已經由原第一期工程已經完  
農業（尤其是種花）居所。另外，一個  
主體，居民只有二沙田區的一層舊有

小型鄉鎮，搖身一變，亦在密鑼緊鼓地施工時，可供一萬人居源鄉及禾舉鄉邊邊沙角鄉及墨坑鄉，

「發展中的沙田」之七

本報記者 鄧世傑

主幹線，也保障行車暢旺之外來往。目前每天從沙田前往該處的人，約有數千名居屋。在該處的交通方便，表面看來已山窮水盡，將來充分發展之後可容上萬人口。沙田的一層居民區，目前亦分一放散由私人建築商發展。近幾年來，該處一些古舊屋宇已被四、五層的唐樓代替。

來往沙田與九龍之間的鐵路已敷上雙軌，一新式快速火車正試行。沙田與九龍之間的分門，以便人抵抵沙田屯門或荃灣等處，其中主要現在發展初期階段把住

城都地產股東名冊上登記的  
納現金收贖建議與否，將一  
股息每股五仙，該項股息為  
五日（或大昌地產所另訂  
建議的股東，最遲須於一  
印花稅。

三時前將投票及收戶表格  
就上述收購建議委聘寶源  
九七九年十二月三十一日止  
期脫離，由董事局議決於一  
月內派息。

**盼當局改善待遇**  
公務員薪酬報告書將交港

醫院平均每間病房有四至五張病床，只有五點半至六點鐘，夜間更只有二至三名當值。一名公務員新僱及服務條件常務委員會主席

越難民涉嫌賄賂監獄處職員

該案現已交由廉政公署調查。

該展覽會展出三天，每日由上午十  
千歲、劉國誠、楊

車站原址興建，此外，九巴亦派有多線來往沙田與各地之間。

隨著沙田發展，人們會關心到好些古蹟的命運，但以目前的情況來看，車上萬佛寺、西林寺、曾大屋等古蹟，已

分明，並設立「鄉村工作委員會」，負責改善水道等公共設施。過仍免不了使若干古

鄧世傑

鄉村受到影響。

縱觀沙田現況，

以使人預期到沙田將來的發展趨勢，它

專門或兼營兩個衛星城市有很多方面的分

門，其中主要表現在城市佈局上，沙田新市

發展初期已經把住宅區及工廠區分配得既

分明。

11

七六七型噴射機的駕駛艙，有先進的飛航系統能協助機師選擇最省油的航線和提

包括各  
安全網

實驗室的控  
所有的飛  
SA轉行辦  
校飛機。  
網也沒有

空站每一  
案室裏的  
這些文件  
室的人員  
作過的工

們的檔案  
要的線索  
克磨的一  
馬丁一馬  
黑辦公司  
也把他們  
上。

破的，  
是在1  
空實錄  
飛行體  
一共有  
為已重  
3個蘇  
行體的

暴發戶

「暴發戶」由爛褲到財富的故事，由新人呂瑞容，「奇女子」狄娜，喜劇能手黎小田領銜主演七月五日起珠江，新光，南洋，南華，銀都，華都院綫上演。

暴發戶

龍一出品

唐書璇導演

**京都**

**普慶**

**滿座**

**座訂請五今**  
**訂座即場天**

斯倫比亞  
震動全球  
驚險刺激  
爭愛情

戰世巨片  
大膽謀篇  
大製作家

保羅·拉  
沙路·

復得  
士斷作  
智勇雙全  
縱橫虎穴

**突圍衝鋒**  
**斷橋大戰**

**戰雲情**

「星球大戰」  
「六壯士撲克」  
主角士撲克

哈里遜·福  
「烏龍幫幫大」  
順神第一女主角

李絲梨·安丹  
「起尾注」  
「仙樂臨城虎」

基斯杜·化  
「男主角」  
「馬」  
特麗七影

回鄉最佳禮物  
 奧林匹克  
 高級萬能衣車，可完稅進口。  
 西德設計，日本製造，性能特佳  
 內藏花碟，容易控制，價錢公道  
 旅行袋手提鳴庄，攜帶方便



SZA-645 F  
 總代理：新瑞康洋行  
 北角屈臣氏大廈B-1306室 電話：5-780622  
 陳列室  
 九龍新世界中心地庫 香港永安中心地庫  
 (上層)B-1/75 電話：3-692874 電話：5-456161 內線271

份來自員工及管理層 委員會第一份報告書  
的意見書，部分報 亦將於今年內交與港  
督書尚在研究中。  
衡理欽廉輝，該 府。

**交通問題嚴重  
須作全盤檢討**

英國樞相昨晚演講時表示  
【本報訊】本港 至為嚴重，要解決不  
【本報訊】交通問題 港交通來自各兒 付

於車陣、道路、行人  
、交通法例必須作出  
全盤檢討，再不能以  
「頭痛醫頭，腳痛醫  
腳」的方式去處理。  
市政局議員蔡國  
楨昨晚在香港青山賓  
子會演講時指出，香  
港的交通問題應該交  
由熟悉本港情況的專  
家去處理。

由對本港地理環境、  
居住問題和人口分布  
情形毫無認識，只知  
玩弄一些不切實際統  
計數字的外國專家處  
理，不獨浪費納稅人  
的金錢，而且會把本  
港的交通愈弄愈糟。  
截至今年四月，  
本港登記的車輛共二  
百九十九萬輛，平均每  
公里的道路有二百多  
輛車行。

蔡國楨建議在香  
港主要路口，廣建行人  
天橋及隧道，確保路  
人安全有助車輛暢通  
。他並建議在各街口  
設立交通指揮，寫明  
街道名稱和門牌起止











西區 遠洋  
A 44 招商局

西區	招南局	嘉
西區	仕	嘉
西區	招	時局
油麻地	金	星
R 27	招南局	
西區	招南局	尉
西區	日	鄭
西區	沙	平祥
B 12	笑	岸
B 23	招南局	祥
A 16	遠	洋
西區	天	夏
B 18	平	夏
B 28	亞利架	夏
B 7	華	夏林
油麻地	華	林
A 47	華	洋
吉列島	還	洋
	寶	隆
西區	倍	成林
西區	榮	洋
B 20	海	航
吉列島	海	運

7月17	順昌
7月17	福來

[illegible]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

33	直 航
	南非各埠
	東非毛里求斯
	西非各埠
	拉丁美洲各埠
	南美東岸
	紅倫敦

10-10-68

NE  
▲香港至沙巴，汶萊，沙撈越航運公會會  
快遞定期航線▼（具十八年川航本坡總代理）  
M. V. "HOT ON" 三十七日港

100

*[The page contains faint, illegible markings.]*



